

BOLETÍN INTERPARROQUIAL



27 DE DICIEMBRE, 2009
1° DE NAVIDAD
(CICLO C)

DIÓCESIS DE ARLINGTON ~ APOSTOLADO HISPANO

VOLUME 2, NO. 52

LECTURAS DIARIAS

DOMINGO 27
FIESTA DE LA
SAGRADA FAMILIA
SI 3, 2-6.12-14
SAL 127
COL 3, 12-21
LUCAS 2, 1-14
LUNES 28
FIESTA DE LOS
SANTOS INOCENTES
1JN 1, 5-2, 2
SAL 123, 2-8
MATEO 2, 13-18
MARTES 29
1JN 2, 3-11
SAL 95, 1-6
LUCAS 2, 22-35
MIÉRCOLES 30
1JN 2, 12-17
SAL 95, 7-10
LUCAS 2, 36-40
JUEVES 31
1JN 2, 18-21
SAL 95, 1-2.11-14
JUAN 1, 1-18
VIERNES 1
SANTA MARÍA,
MADRE DE DIOS
NUM 6, 22-27
SAL 66, 2-3.5-6
GAL 4, 4-7
LUCAS 2, 16-21
SÁBADO 2
1JN 2, 22-28
SAL 97, 1-4
JUAN 1, 19-28

La Sagrada Familia, modelo e imagen de las familias.

Hoy es domingo de fiesta, en el que todo cristiano debe gozar de alegría en el Señor, que se ha manifestado en la persona de su Hijo. Dios nos ha visitado y se ha hecho uno como nosotros, trayendo paz y alegría en nuestros corazones, en este tiempo de la navidad. La liturgia de hoy nos presenta la fiesta de la Sagrada Familia “Jesús, José y María”; esta fiesta es una llamada para todas las familias a vivir en este tiempo de la navidad a imagen de ellos, reconociendo cada quien su función dentro de nuestros hogares. Vemos en el Evangelio de hoy esta imagen de los padre de Jesús, que acudían para las festividades de pascua, par dar cumplimiento a sus precepto; Jesús tenía doce años y al finalizar la fiesta regresaron sus padres sin su Hijo; no es que Jesús fuera desobediente con sus padres, con el echo de quedarse en el templo, sino que sabia cual era su misión, lo curioso es lo que presenta el evangelio, y podemos hacernos esta pregunta, ¿Dónde encontraron a Jesús?, lo encontraron en el templo sentado en medio de los doctores de la ley escuchándolos y haciéndoles preguntas, al verlo sus padres se quedaron asombrados y María su madre acude a el y le dice ¿Por que te has portado a sí con nosotros?, tu padre y yo te hemos andado buscando angustiados, pero el les dice ¿Por qué me andaban buscando?, esta es la preocupación de los padre de Jesús. Hoy hagámonos esta pregunta como familia ¿Dónde están nuestros hijos?, estarán en el mismo lugar donde María y José encontraron a su Hijo?. Esto nos debe hacer reflexionar con padres de familia, donde hemos puesto la función de ser maestros en la fe de nuestros hijos; les hemos enseñado el camino para poder ir tras los pasos de Jesús?. En verdad el evangelio nos debe hacer reconocer si en verdad estamos viviendo en cada una de nuestras familias a ejemplo de la Sagrada Familia. Las otras lecturas también nos hacen la misma invitación, el libro del Eclesiástico o Sirácide, a saber vivir como verdaderos miembros de una sola familia donde debe reinar el amor de Cristo que ha traído en esta navidad. La relación de padres e hijos es muy fundamental en nuestros tiempos; no nos dejemos llevar por las corrientes de pensamientos de hoy en día, en la cual los hijos ya no queremos dejarnos guiar por lo que dicen nuestros padres, sino lo que nos dice el mundo, recordemos que hay un mandato de Dios “honra a tu padre y a tu madre”; “el que honra a su padre queda limpio de pecado; y acumula tesoros, el que respeta a su madre”(Ecl 3,3-4). Todos somos hijos y tenemos nuestros padres y a los cuales debemos de amar y respetar todos los días de nuestra vida, no dejar atrás todo lo que han hecho y se han sacrificado por nosotros para darnos la vida, y no es justo que les paguemos con nuestros desprecios hacia ellos, con nuestra falta de atención, dejándolos en el olvido, como si nunca hubiesen existido; hoy es tiempo de agradecer no con bonitos regalos que no le dan felicidad; sino con nuestro cariño y nuestro comportamiento, “no les causemos tristeza, mas bien cuidemos de ellos”. Hagamos de esta navidad, una navidad muy diferente a las demás, porque Cristo ha nacido y nos invita a vivir en el Amor, en la comprensión de unos con otros, padres e hijos y hermanos. Dios nos bendiga en esta navidad y nos conceda un nuevo año lleno de bendiciones y esperanzas de un mundo mejor.

Rev. Milton R. Acevedo

200 NORTH GLEBE ROAD, SUITE 820, ARLINGTON, VA 22203

TEL: (703)841-3883 FAX: (703)524-4261

VISITANOS EN NUESTRA PAGINA WEB: WWW.ARLINGTONDIOCESE.ORG/SPANISHAPOSTOLATE

Instituto de Formación Pastoral

Los cursos del Instituto de Formación Pastoral son fundamentales para todas las personas que deseen: conocer mejor su fé, ser líderes activos en su Parroquia, evangelizar a otros, profundizar en su vida cristiana, participar en los Consejos Diocesanos.

Programa para el Segundo Trimestre 2009-2010: 11 de enero a 25 de marzo, 2010 - Hora: 7:00 a 9:00pm

Lunes: El Islam y las diferentes religiones en el mundo

- Religión: concepto, historia, diferentes clasificaciones de las religiones, religiones en el mundo,
- El Islam - historia
- El Islam - la doctrina
- El Islam - sus divisiones - como se vive en los diferentes países
- Judaísmo
- Cristianismo
- El Hinduismo

Martes: Curso Avanzado - Géneros literarios e interpretación de la Biblia

- Cómo nació la Biblia? El fenómeno de la revelación
- ¿De qué nos habla la Biblia y cómo lo expone? (símbolos, expresiones, mitos, narraciones, etc.)
- Reglas generales para la interpretación de la Biblia.
- Las Tradiciones o Escuelas de la Biblia: Yavista, Eloísta, Sacerdotal, Sapiencial, Evangelios y Cartas. Interpretación de Génesis I y Génesis 3.
- Género Histórico (Exodo y Hechos de los Apóstoles).
- Género Narrativo no-histórico: (Job, Tobías; Adoración de los Magos; Tentaciones de Jesús).
- El profetismo y las profecías (visiones proféticas); Poesías e Himnos
- Género Apocalíptico (Libro de Daniel y Apocalipsis).
- Género Epifánico: Vocación de Moisés; Bautismo de Jesús; Apariciones del Resucitado.
- Género de Milagros. (evaluación del curso)

Nota: Este Curso es separado de las clases del lunes, miércoles y jueves su costo es de \$30.00 dólares. Impartido por la Dra. Dora Tobar, doctorada en Teología Dogmática, especializada en la espiritualidad y profesora de Cursos de Verano en la Universidad Católica.

Miércoles: Liderazgo y Formación del Laico

- El Liderazgo: noción, formas, características, habilidades.
- Cualidades de carácter y actitudes
- El arte de la comunicación
- Jesús el comunicador de todos los tiempos
- Formación, misión y espiritualidad del catequista/evangelizador
- La Pedagogía de la fe
- Dimensiones de la Formación integral
- Como catequizar con Los Mandamientos de la Iglesia.
- Las obras de misericordia

Jueves: El Apocalipsis - II parte

- I. Objetivo Doctrinal: Descubrir lo que hay detrás de este libro, con el corazón abierto a la verdad.
- II. Objetivo Vivencial: Terminar nuestra vida diciendo a Dios: "Maranatha", es decir; "Ven, Señor".

Costo: lunes, miércoles y jueves \$30.00. Curso Avanzado los días martes \$30.00. Matrimonios \$50.00
Curso Avanzado más lunes, martes ó miércoles \$40.00 y matrimonios \$70.00.

Profesores que imparten clases: Padre Milton Avecedo, Padre Mauricio A. Díaz, Padre Juan Álvarez, Padre John Ford, Padre Kevin Walsh, Padre Agustín Mateo, Padre Juan Puigbo, Padre Lino Rico, Padre Luis Fernando Franco, Padre Roberto Cortés, Padre Zacarias Martinez, Padre José Eugenio Hoyos, Sr. Rafael Madan, Sr. Alberto Raimé, Dra. Dora Tobar.

Para información llamar a: Marlene Orellana-Zelaya al 703-841-3883 o 703-841-3885
email: m.orellana-zelaya@arlingtondiocese.org


Miguel Gotay
PROBLEMAS CON LOS PAGOS DE SU CASA?
EL VALOR DE SU CASA HA BAJADO? PERDIO SU
TRABAJO? SU PROPIEDAD NO TIENE VALOR
SUFICIENTE PARA REFINANCIAR? CONSULTA
GRATIS! LLAMENOS, AUN ESTA A TIEMPO:
1-800-173-5010

VALES LO QUE ERES?
· FONDO DE EDUCACIÓN PARA LOS HIJOS
· PLANES DE RETIRO
· PLANES DE AHORRO
· PROTECCIÓN DE VIDA
· PROTECCIÓN DE HIPOTECA
PREGUNTA POR MARISOL: (703) 330-9997


¡BAILA CON FERVOR AL PERÚ!
CENTRO CULTURAL PERÚ
INSTITUCIÓN DE DANZAS SIN
FINES DE LUCRO
INFORMES: 703-244-6119
703-217-8199


EL PROXIMO RETIRO PARA
QUINCEAÑERAS SERÁ HASTA EL
30 DE ENERO
DE 10:00AM A 2:00PM
LUGAR: 80 NORTH GLEBE ROAD
ARLINGTON, VA 22023
PARA MÁS INFORMACIÓN LLAMAR
AL 703-841-3883

EN ESTAS FIESTAS NAVIDEÑAS MÁS QUE NUNCA, NUESTROS PENSAMIENTOS SE VUELVEN EN AGRADECIMIENTO HACIA AQUELLOS QUE HAN HECHO POSIBLE NUESTRO PROGRESO. CON ESTE ESPÍRITU LES DECIMOS CON SENCILLEZ PERO CON SINCERIDAD. GRACIAS Y LES DESEAMOS LOS MEJORES DESEOS PARA UNA FELIZ NAVIDAD Y UN PRÓSPERO AÑO NUEVO LES DECEA EL DIRECTOR Y EL STAFF DEL APOSTOLADO HISPANO



LA RENOVACIÓN CATÓLICA CARISMÁTICA DE LA
DIÓCESIS DE ARLINGTON Y EL GRUPO DE ORACIÓN "TIERRA NUEVA" DE LA PARROQUIA
DE GOOD SHEPHERD TE INVITAN A LA MISA DE SANACIÓN CELEBRADA POR EL

REV. JOSÉ EUGENIO HOYOS

LUGAR: GOOD SHEPHERD CATHOLIC CHURCH
8710 MOUNT VERNON HIGHWAY • ALEXANDRIA, VA 22309

DÍA: SÁBADO, 9 DE ENERO, 2010 • HORA: 8:00PM

PARA MÁS INFORMACIÓN, POR FAVOR LLAMAR A: ALCIDES MELÉNDEZ (703)344-8352, MAURA VALDEZ (703)780-3157, GABINO ABARCA (703)835-0398 O GREGORIO LÓPEZ (703)315-3811

"Como el pueblo estaba a la expectativa, y todos se preguntaban en sus corazones acerca de Juan, si no sería él el Cristo, Juan respondió, diciendo a todos: Yo os bautizo con agua; pero viene el que es más poderoso que yo; a quien no soy digno de desatar la correa de sus sandalias; El os bautizará con el Espíritu Santo y fuego" - Lucas 3:15-16

PRE-CANA 2010

CLASES DE PREPARACIÓN DE PAREJAS PARA EL MATRIMONIO
ENERO 22, 23, 24

LUGAR: APOSTOLADO HISPANO • 80 N. GLEBE RD., ARLINGTON, VA 22203
LLAMAR A BLANCA O CÉSAR AL 703/332-1054 O 240/350-9200

CCL - PLANIFICACIÓN NATURAL DE LA FAMILIA

ENERO 16, FEBRERO 13 Y MARZO 13

TIENE QUE LLEVAR TODAS LAS CLASES PARA COMPLETAR EL PROGRAMA.

LUGAR: SAN FELIPE • 7500 ST. PHILIP'S CT., FALLS CHURCH, VA 22042

La Sagrada Familia – 27 de diciembre de 2009

"¿No sabíais que yo debía estar en la casa de mi Padre?" Si piensas que puedes estar llamado a compartir el amor del Padre como un sacerdote, diácono o como un hermano o hermana religioso llama al Padre Brian Bashista al (703) 841-2514, o escríbele a: b.bashista@arlingtondiocese.org

INVITACIONES * RECUERDOS
ACCESORIOS
PARA TODA OCASION
Bodas * 15 Años * Bautizos y Otros
Ramos * Lazos * Tiaras o Coronas
IMPRESIÓN DE CINTAS O LISTONES
Capillos * Tarjetas de Defunción
Estampas de Primera Comunión
2944 Patrick Henry Dr, #1, Falls Church, VA
(703) 237-1339

DOÑA TERE RESTAURANT es ahora

Todos los Viernes desde las 7pm hasta cerrar.
Ven y disfruta de una cena inolvidable con la mejor comida Latinoamericana y TEX-MEX.
también disfrutará de la música inconfundible de MARIACHIS
También disfruta todos los Jueves de 4pm a 7:30pm
nuestros deliciosos vinos. Especial a solo \$4.99

703.492.2121
14505 Jefferson Davis Hwy Woodbridge, VA 22191

HACES TODO POR LA FAMILIA.

Michael Garcia, Agent
703-931-9500

State Farm Insurance Companies
Oficinas principales: Bloomington, Illinois • statefarm.com
P047016 03/04

ST. THOMAS MORE CATHEDRAL
 TEL: 703-525-1300
 3901 CATHEDRAL LN., ARLINGTON 22203
 REV. JAMIE R. WORKMAN
 REV. PAUL BERGHOUT
 REV. SR. JASON WEBER
 CONFESIONES: DOMINGO 12:00 PM
 MISA: DOMINGO 12:45PM
ALL SAINTS TEL: 703-368-4500
 9300 STONEWALL RD., MANASSAS 20110
 REV. MATTHEW J. DEFOREST
 REV. FRANCISCO MÉNDEZ DE DIOS
 MISA: DOMINGO 1:30 PM Y 7:00 PM
BLESSED SACRAMENT TEL: 703-998-6100
 1427 W. BRADDOCK RD., ALEXANDRIA 22302
 REV. ANTHONY J. KILLIAN
 MISA: DOMINGO 2:00 PM
CHRIST THE REDEEMER TEL: 703-430-0811
 46833 HARRY BYRD HWY., STERLING 20164
 REV. C. DONALD HOWARD
 REV. LINO RICO
 CONFESIONES: SÁBADO 4:00 PM
 MISA: SÁBADO 7:00 PM DOMINGO 12:00 PM
CHURCH OF THE NATIVITY
 TEL: 703-455-2400
 6400 NATIVITY LN., BURKE 22015
 DIAC. JOSE I. PARDO (703)455-2400
 CONFESIONES: SÁBADO 6:15 PM
 MISA: SÁBADO 7:00 PM
FORT BELVOIR-CAPILLA TEL: 703-806-5744
 FORT BELVOIR, VIRGINIA 22060
 CONFESIONES: DOMINGO 9:00 AM
 MISA: DOMINGO 9:15 AM
GOOD SHEPHERD TEL: 703-780-4055
 8710 MT. VERNON HWY., ALEXANDRIA 22309
 REV. JUAN ÁLVAREZ
 CONFESIONES: MEDIA HORA ANTES DE MISA
 MISA: SÁBADO 6:30 PM/DOMINGO 2:00 PM
HOLY FAMILY TEL: 703-670-8161
 14160 FERDALE RD., DALE CITY 22193
 REV. DONALD J. PLANTY, JR
 REV. STEPHEN MCGRAW
 REV. MATTHEW H. ZUBERBUELER
 CONFESIONES: VIERNES 7-8PM Y
 SÁBADOS 3:30 PM
 MISA: SÁBADOS 6:30 PM
 DOMINGOS 12:30PM
OUR LADY OF ANGELS TEL: 703-494-2444
 13752 MARY'S WAY., WOODBRIDGE 22191
 REV. MILTON R. ACEVEDO
 DIACONO JOSÉ PARDO 703-998-5161
 CONFESIONES: LUNES Y VIERNES 6:30PM
 MISA: SÁBADO 6:30 PM/DOMINGO 1:00 PM
OUR LADY OF GOOD COUSEL
 TEL: 703-938-2828
 8601 WOLFFTRAP RD., VIENNA 22182
 CONFESIONES: DOMINGO 12:30 PM
 MISA: DOMINGO 1:00 PM
OUR LADY OF LOURDES
 TEL: 703-684-9261
 830 SOUTH 23RD ST., ARLINGTON 22202
 MISA: DOMINGO 5:00 PM

OUR LADY, QUEEN OF PEACE
 TEL: 703-979-5580
 2700 SOUTH 19TH ST., ARLINGTON 22204
 REV. JOSÉ NANGLE
 CONFESIONES: DOMINGO 12:30 PM
 MISA: DOMINGO 1:00 PM
PRECIOUS BLOOD TEL: 540-825-8945
 114 E. EDMONSON ST., CULPEPER 22701
 REV. LEO ZUNNEVELD
 DIACONO RAMÓN TIRADO
 CONFESIONES: SÁBADO 4:00 A 5:00 PM
 MISA: DOMINGO 4:00 PM
QUEEN OF THE APOSTLES
 TEL: 703-354-8711
 4329 SANO ST., ALEXANDRIA 22312
 REV. ANDREW J. HEINTZ
 CONFESIONES: SÁBADO 6:00 PM
 MISA: SÁBADO 7:00 PM
SACRED HEART OF JESUS
 TEL: 540-662-5858
 120 KEATING DR., WINCHESTER 22601
 REV. MICHAEL DOBBINS
 MISA: DOMINGO 2:30 PM
SAINT AGNES TEL: 703-525-1166
 1914 N. RANDOLPH ST., ARLINGTON 22207
 REV. LEE R. ROOS
 MISA: LUNES 7:30 PM
SAINT ANN TEL: 703-528-6276
 5300 NORTH 10TH ST., ARLINGTON 22205
 CONFESIONES: DOMINGO 1:00 PM
 MISA: DOMINGO 1:30 PM
SAINT ANTHONY TEL: 703-820-7111
 3305 GLEN CARLYN RD., FALLS CHURCH 22041
 REV. JORGE ACHO
 DIACONO MARIO MENDOZA 703-241-8412
 CONFESIONES: SÁBADO 4:00 PM
 MISA: DOMINGO 1:00 PM/3:00 PM
SAINT BERNADETTE TEL: 703-451-8576
 7600 OLD KEENE MILL RD., SPRINGFIELD 22152
 REV. LUIS FERNANDO FRANCO
 CONFESIONES: DOMINGO 2:15 PM
 MISA: DOMINGO 3:00 PM
SAINT CHARLES BORROMEO
 TEL: 703-527-5500
 3304 N. WASHINGTON BLVD., ARLINGTON 22201
 REV. GERARD CREEDON
 REV. JOHN O'HARA
 CONFESIONES: SÁBADO 3:30 PM
 MISA: DOMINGO 1:00 PM

SAINT ELIZABETH TEL: 804-224-7221
 12 LOSSING AVE., COLONIAL BEACH 22443
 MISA: DOMINGO 12:30 PM
 REV. FRANCIS DE ROSA
SAINT FRANCIS DE SALES
 TEL: 540-338-6381
 37730 ST. FRANCIS CT., PURCELLVILLE 20132
 REV. CESAR SERRANO
 CONFESIONES: SÁBADO 6:00 PM
 MISA: SÁBADO 7:00 PM
SAINT FRANCIS OF ASSISI
 TEL: 703-221-4044
 18825 FULLER HEIGHTS RD., TRIANGLE 22172
 REV. CARLOS MILLER
 REV. JUAN HEFFERNAN
 CONFESIONES: SÁBADOS 4-5PM
 MISA: DOMINGO 1:30 PM
SAINT JAMES TEL: 703-532-8815
 103 N. SPRING ST., FALLS CHURCH 22046
 REV. JOSÉ EUGENIO HOYOS
 CONFESIONES: SÁBADO. 3:30 PM Y 7:30 PM
 MISA: DOMINGO 2:30 PM
SAINT JOHN THE APOSTLE
 TEL: 703-777-1317
 231 NORTH KING ST. NW
 LEESBURG, VA 20176 (EN EL PARISH CENTER)
 MISA: 2:30PM
 CONFESIONES: EN EL HORARIO REGULAR
 CON EL PADRE MUSIMANN (SÁBADO EN
 INGLÉS)
 REV. RAMÓN DOMÍNGUEZ
SAINT JOHN BOSCO
 TEL: 540-459-4448
 315 N. MAIN ST., WOODSTOCK 22664
 REV. TARCISIO BUITRAGO
 REV. ZACARIAS MARTÍNEZ
 MISA: DOMINGO 12:00 PM
SAINT JOHN THE EVANGELIST
 TEL: 540-347-2922
 271 WINCHESTER ST., WARRENTON 20186
 REV. JOHN H. MELMER
 REV. ALEXANDER DIAZ
 MISA: SÁBADO 7:00PM
 CONFESIONES: 6:30PM
SAINT JOHN NEWMANN
 TEL: 703-860-8510
 11900 LAWYERS RD., RESTON, 20191
 REV. LINO RICO
 MISA: DOMINGO 2:00 PM
SAINT JOSEPH TEL: 703-880-4300
 750 PEACHTREE ST., HERNDON 20170
 REV. ALBERTO BUENO
 CONFESIONES: SÁBADOS A 3:30PM Y 8:20PM
 MISA: DOMINGO 3:30 PM

SAINT LEO THE GREAT TEL: 703-273-7277
 3700 OLD LEE HWY., FAIRFAX 22030
 REV. RAMÓN BAEZ
 REV. JOEL JAFFE
 DIACONO NOEL VIVALDI
 CONFESIONES: VIERNES 7 PM Y
 SÁBADO 3:30 PM
 MISA: DOMINGO 1:00 PM
SAINT LOUIS TEL: 703-765-4421
 2907 POPKINS LN., ALEXANDRIA 22306
 REV. RICHARD A. MULLINS
 REV. MARK CARRIER
 MISA: DOMINGO 5:00 PM
ST. MARY OF THE IMM. CONCEPTION
 TEL: 540-373-6491
 1009 STAFFORD AVE., FREDERICKSBURG 22401
 REV. DONALD J. ROONEY
 REV. BJORN LUNDBERG
 CONFESIONES: LUNES Y VIERNES 7PM;
 SÁBADO 3 Y 6 PM
 MISA: DOMINGO 2:00 PM
SAINT PHILIP TEL: 703-573-3808
 7500 ST. PHILIP'S CT., FALLS CHURCH 22042
 REV. KEVIN WALSH
 REV. ALEXANDER DIAZ
 CONFESIONES: SÁBADOS 4:00 ~ 5:00PM
 MISA: DOMINGO 1:30 Y 4:00PM
SAINT PAUL MISSION TEL: 804-472-3090
 811 LONG POINT RD., HAGUE, VA 22469
 REV. JOHN M. O'DONOHUE
 CONFESIONES: DESPUES DE LA MISA DE LAS
 4:00PM
 MISA: 4:00PM
SAINT RITA TEL: 703-836-1640
 3815 RUSSELL RD., ALEXANDRIA 22305
 REV. DENIS M. DONAHUE
 CONFESIONES: SÁBADO 7:00 PM Y
 DOMINGO 12:30 PM
 MISA: DOMINGO 1:00 PM
SAINT STEPHEN THE MARTYR
 TEL: 540-687-6433
 23309 SAM FRED RD., MIDDLEBURG 20018
 REV. LINO RICO
 MISA: DOMINGO 5:00 PM
SAINT WILLIAM OF YORK TEL: 540-659-1102
 3130 JEFFERSON DAVIS HWY., STAFFORD 22554
 REV. GERONIMO MAGAT
 MISA SÁBADO 7:00 PM
 CONFESIONES: SÁBADO 6:30PM

SERVICIOS MÚLTIPLES
 OFRECEMOS LOS
 MEJORES
 SERVICIOS
 TAXES TODO EL AÑO
 TRÁMITES DE
 INMIGRACIÓN
 T.P.S./NACARA
 NOTARÍA PÚBLICA
 TRADUCCIONES EN
 GENERAL FOTOS
 !VISÍTENOS!
 2307 MT. VERNON AVE.
 ALEXANDRIA, VA 22301
 TEL: (703) 548-8825

ABOGADO DE
 BANCARROTA
 WILLIAM ALFREDO ODIO
 703-934-8844

Dentista Familiar
Dra. Nazila Ganji

Atendemos: Niños y Adultos
 Aceptamos Medicaid, WellCare
 y la mayoría de seguros den-
 tales. Ofrecemos especiales a
 las personas ¡Sin Seguro!
Tif. 703-793-3030

PEDIATRA
 DRA. MARÍA TERESA SACOTO
 INFANTES Y NIÑOS
 (703)820-1951



Librería Católica JESUS
está Vivo
 Una Librería sin Fines de Lucro
 al servicio de la Comunidad

Biblias, Libros Religiosos, DVD's
 Música, Videos y mucho más....

(703) 824-3582

5881 Leesburg Pike, Suite 102
 Falls Church, VA 22041
 www.MJesusEstaVivo.org
 www.LibreriaJesusEstaVivo.org

Bridals by Natalie
 Vestidos de Novia, Quince, Damas,
 Madrinas, Trajes de Novio, Bautizos,
 Accesorios, Comuniones, Decoraciones,
 Pasteles, Recuerdos, Invitaciones.
 8727 C Cooper Road, Alexandria, VA 22309
 www.bynatalie.com **703-751-8620**
 Gratis la renta de un Traje al comprar el vestido de novia

¿ACCIDENTADO O ADOLORIDO?

QUIROPRÁCTICA, TERAPIA FÍSICA
 Y MASAJES
 DRA. MARIBEL VAZQUEZ NEVAREZ
 DR. DONALD GAUTHIER
 DIANA LOTT, PT
 (703)404-1807
 WWW.ALTERNATIVEWELLNESSCLINIC.COM

Franklin Mendoza
 Realtor®
 Le ayudamos a comprar o vender
 su casa. GRATIS Relación de fore-
 closures. Ofertas especiales para
 compradores!
 Tel: 703-282-2163
 7210 Old Keene Mill Rd.,
 Springfield, VA 22150